

大清光緒卅二年
丙午九月廿八日

The "Penang Sin Poe" 號五十一百一千三第 Chinese Daily News

仙五張每售客元二十費寄并年全埠外元十年全元一月每報本閱賜君諸

檳城新報

印三拜禮牌門號二十三百二及號十三百二號八十二百二第街中在設開館本

英壹千玖百零六年十一月十四號

Printed and Published by Lim Seng Hoo for Proprietors the Criterion Press, Ltd., 226-232, Beach Street, Penang.

代理廣告

○啓者本號承香港安源盛兩公司委任代理洋面保險平安有限公司茲經開辦所有收保輪船貨物平安水漬保費照章程每收五折倘遇不測之事賠償快捷另兼代理該公司滙票局如香港廈門小呂宋上海等埠均有交託代理照料諸翁光顧或買單或押單或押字各其便銀水比之別家亦其便宜又承宜和利有限公司委辦招售機器製造各種螺絲如干二色西茶子佳敏嗎里一笨庄二笨庄四笨庄八笨庄及十油珍庄半珍庄紅烟箱庄全宗零採貨色齊便價均照助盤費不另加以求馳名又有運到永盛隆十足金葉金盾發客以上各欸如叨 光顧請移玉到敝相商如外埠函達敝號當照辦付不悞特此佈聞

The Yuen Sheng and Yuen On Insurance Exchange and Trading Company, Limited, Hongkong, Capital \$1,000,000, and Ho Hong Company, Limited, Singapore. Hsing Mon & Co., Agents, 檳城港仔口街門牌一百六十四號 恒茂號謹啓

代論

法政畢業生請設局與辦地方自治稟稿及批其呈法政大學畢業生莫鴻秋孔昭炎杜棟古應芬黎慶恩駱鴻翔陳融張樹棠金章張樹楠崔斯哲劉學毅章仲希曹受坤陳熾昌朱大符章若衡姚禮修等

稟請派員設局倡辦地方自治以爲憲政豫備事竊維憲政之基礎在乎人民自治人民自治之力強者其國之憲政根本既堅發達自易人民自治之力弱者根本稍薄發達殊難故英國能以習慣成爲憲法普魯士日本則不能不由國家編定自治制度竭力維持以養成立憲國民之資格此由人民之程度不同故國家富因而異其設施而在人民自治觀念未萌芽者則更不能不以國家之權力爲之提倡也夫提倡自治之利益有四養成人民之公共心一也人民得習練政治之識二也地方長官有更動而地方不受影響無入亡政息之患三也上下無隔閡

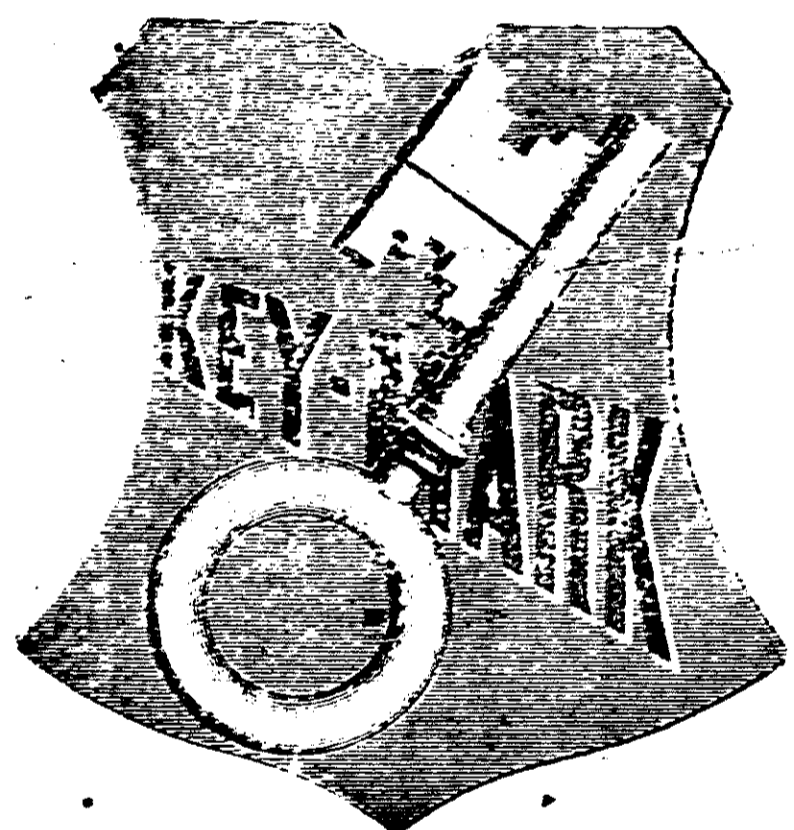
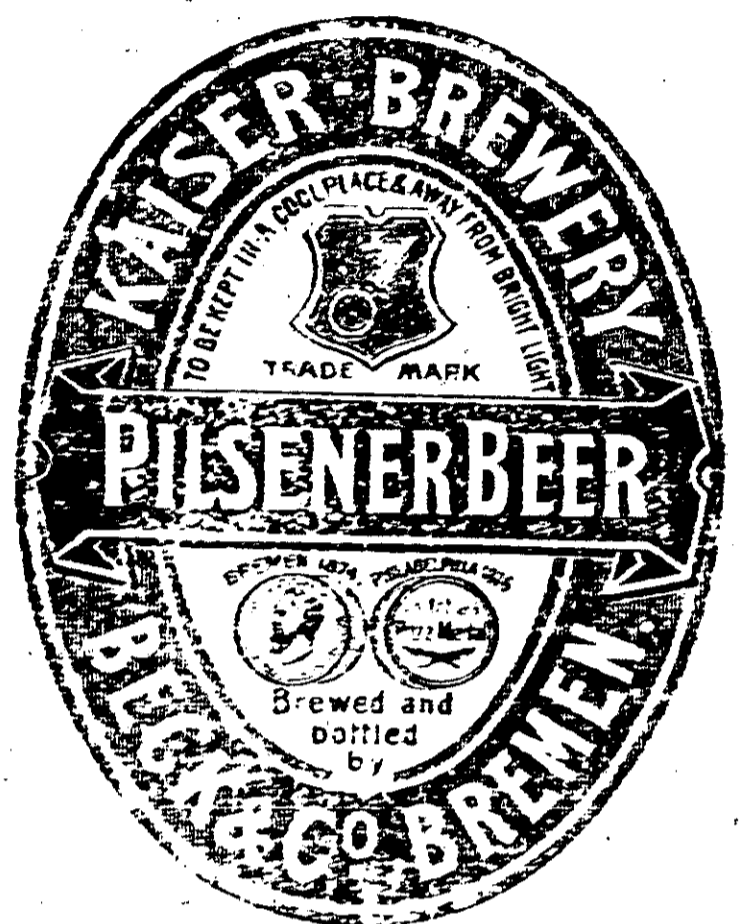
勞打電音

之弊四也我國人民於立憲制度尙未深研雖粵省素號開通而於立憲國民之程度相距尙遠近者省垣開設法政學堂廣收學生以養成預備憲政之人材足見官保大人高瞻遠矚非下士所能窺測但生等以爲一面養成人材以爲後日之用一面宜派員設局調查本省情形酌定自治章程以爲提倡此其理由有二試爲官保大人言之一在謀統一自奉明詔立憲以來各地方之有志者亟謀地方自治如香山申明亭是其一例其餘各鄉之繼起者亦必不少設任其各鄉自定章程將風氣自成泰差不免故自治團體之權限職責宜由官局審查本省大概情形與以範圍至其斟酌損益則視各地特別之事情而定此其最要者一也一在謀普及自治之制度早立一日則一日受益如不以國家權力爲之提倡聽從各地之自謀斷無普及之一日此其最要者二也願論者謂粵省尙乏通曉法政之材雖有自治制度恐難實行此亦不然必待養成十數萬之人才然後舉辦未免有後時之歎通考各國亦無此例且制度如機械然機械不善雖有良工亦無如之何機械既善則不必盡待良工始克從事也近日天津地方自治局經已訂定章程實行開辦我粵地方濱海民情較腹地爲勝且經官保大人蒞治有年竭力興辦學堂派送游學民智民力因之愈進可否仿設天津成例派員設局倡辦地方自治以爲憲政預備之處出自憲裁不勝禱望之至

岑督批示憲政基礎必始於人民自治人民自治必由上之提倡來稟所陳理由原本政家學說洵爲至當不易派員設局自不容緩該生等講求政法有素凡局員之組織辦事之章程即行詳請呈核以便從速興辦並候一面札行藩臬學運四司酌核遴選委員詳委開辦所有設局相當之場所及應需之經費即由司相度籌撥該生等倘有所見隨時稟白可也

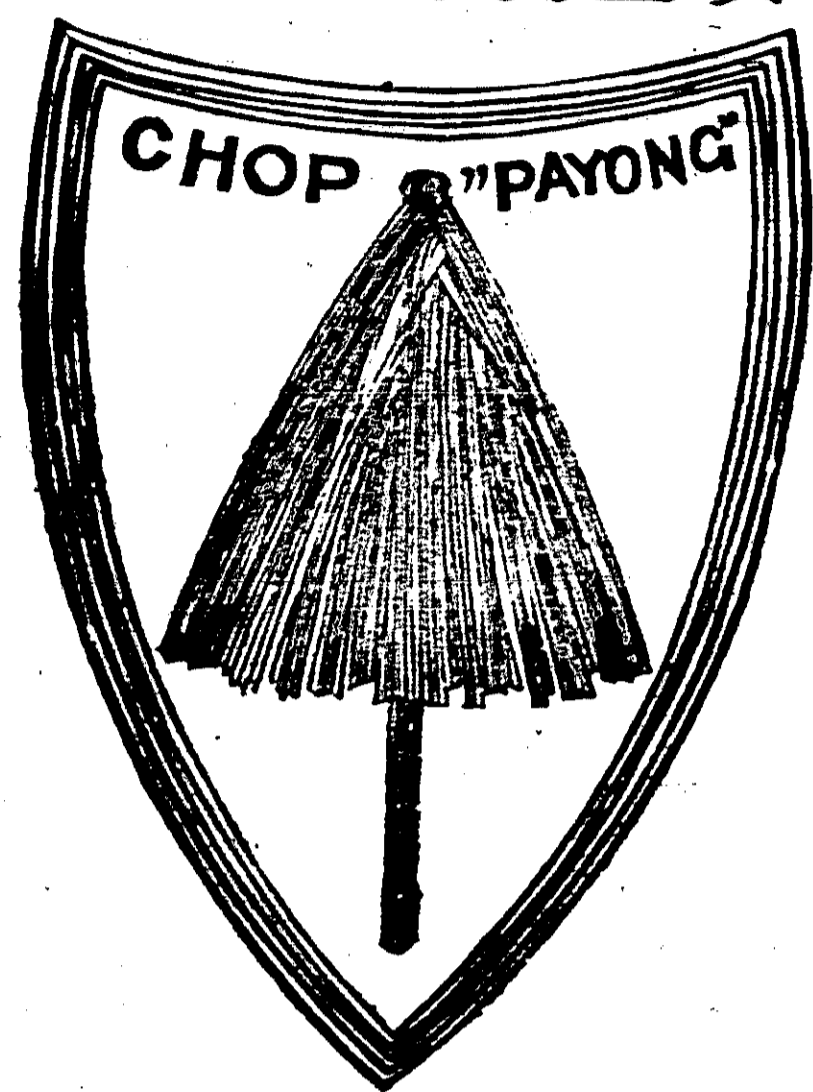
旅華英牧師全駁反對鴉片營業 ○十二號電云倫敦根打勿里大教堂總牧師有公稟一扣轉呈外務大臣牙里保力陳印度鴉片營業之違天悖

鎖匙標蜜酒出兌



啓者本公司自英一千八百七拾九年由歐洲辦到上標蜜酒來檢發售其酒甚佳今將標頭印出諸君光顧者祈為細認標頭為記免致有誤特此佈聞
一千八百九十五年八月八號
心蜜加寔胆
挽公司謹啓

頂上西廊茶出售



啓者此式兩邊標西廊茶本公廊茶本公司經理錄存案凡諸商翁如購辦西廊茶仿此形式標頭者即本公司遵例律例控究此佈

轉典目兄弟公司啓

資川局專辦各貨發兌

Choo Chuan Keok & Co.,
Ship Chandlers,
23, Beach Street.

啓者本局專由英京辦到火船及火絞應用各款精良器具各色油漆大桶小匣齊全銅錫銅條銅片鐵版角鐵各種路絲釘鼎釘樹乳膠樹乳片樹乳紙樹乳帆布以及機器大磁面盆并架籐花之鐵圓門又菓子剪刀長短皆備其餘難以盡載如蒙紳商垂顧請到土庫街做舖賜鑒是幸此佈
光緒乙巳年十二月初四日
西一千九百零五年十二月廿九號
檳榔嶼資川局謹白

保安廣告

TRANSATLANTIC FIRE INSURANCE
COMPANY, LIMITED.

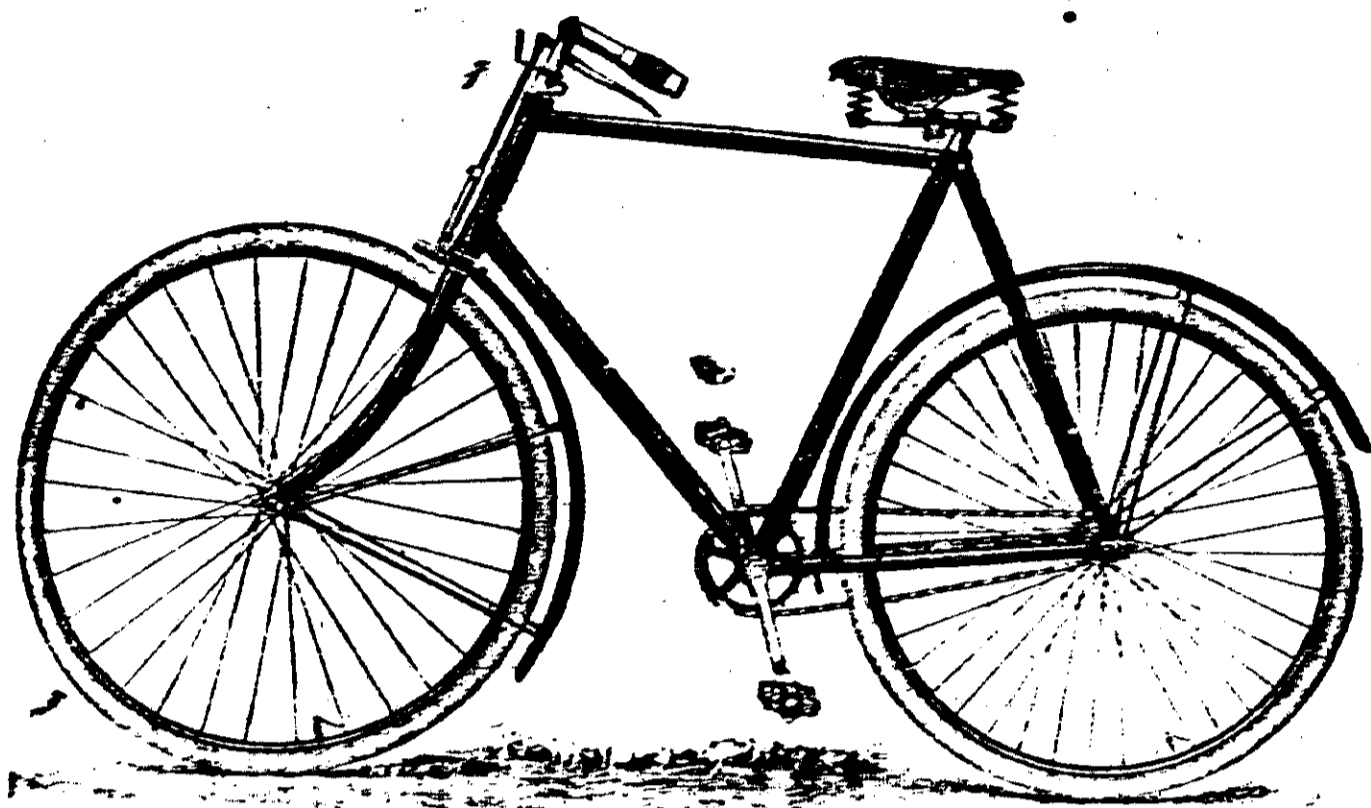
SCHIFFMANN HEER & Co., AGENT

啓者敝號代理德國保安公司資本德銀六百萬員專保屋宇家私棧房貨物無火燭之虞倘有失慎賠款快捷諸尊光顧請移玉到土庫街第十三號門牌集安棧樓上面商價甚相宜此佈
八〇八
代理人寶號也公司白

洋面保險廣告

啓者本號代理香港源安洋面火灼保險滙兌附揭積案按揭貨倉有限公司實備資本銀壹佰萬圓擇於八月初一日開辦所有認保洋面輪船往來貨物平安水漬保費照章程每五折倘有不測賠償快捷敝并自督辦上海蘇杭綢緞及紅毛祖家各款衣紗帶等貨其是相宜如蒙諸商翁惠顧者請到緞羅申街門牌貳佰零壹號內相商特此佈聞
甲辰年柒月廿七日
宜美公司啓

不里捷里公司脚踏車出兌



啓者本公司代理冥冥知也羅岩脚踏車公司精製頂上各款脚踏車來檳招售現銀出兌每張九十六元二角 外樹乳輪每個五元五角 七占 打風帶二元七角九占
本公司聘請頂上修理工錢價甚平宜此佈
光緒乙巳年九月初六日
不里捷里公司啓

荷蘭威實杞酒發兌

SPECIAL RESERVE

SANDILANDS, BUTTERY & CO.

啓者本公司由歐洲辦到頂上委實杞酒久已遠近馳名諸君凡經採沽者莫不交口稱揚其香蓋此酒係選精料名手製成氣味甘美清香大異常品飲之不徒消渴生津潤肺氣且能調陰陽補元氣除百病祛諸邪經驗多年並非虛語倘蒙諸君惠顧請到土庫街門牌第二拾七號本公司面商此佈
得登登得里公司啟

保險廣告

NORTHERN ASSURANCE COMPANY,
BERM. JEBSEN & CO., AGENTS.

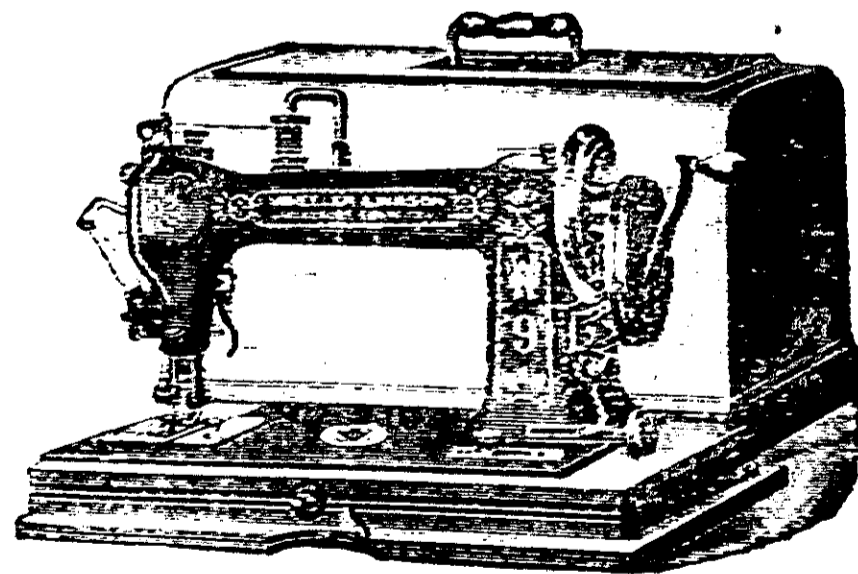
啓者本公司代理英國保險公司資本銀三百萬金磅專保屋宇棧房貨物家私等件無火燭之虞倘遇不測賠償迅速諸君賜顧請至土庫街三拾五號門牌本號面議保費極廉特此佈聞
八〇八
代理人
叶順公司謹啟

巧藝世問

WONG KIM MUN,
INDIA RUBBER STAMPS.

啓者敝號得西法真傳精刻樹乳中外圖章並鋼火漆印無論字畫細微花邊精巧俱能照稿而刊倘蒙諸君光顧請到宋禮拜堂對面門牌七十七號A相商價甚相宜此佈
鐵昌號啟

縫衣車出售



啓者茲本號新到畏勝及威申所製各款縫衣車來檳招售茲將價數列明
手轉堅固無聲每個價銀三十六元三角
一號脚踏每個四十四元七角六分九號脚踏每個四十四元七角六分諸君光顧者請到土庫街本號購買此佈
不里捷里公司啓

SCOTT'S EMULSION

司各脫

白乳鰵魚肝油滋補藥

啓者本公司代理香港協安洋面火灼保險滙兌有限公司經於即日起保備代保洋面往來各輪船貨物平安水漬保費照章每收五折倘有不測賠償快捷倘蒙諸商翁賜顧請至土庫街本公司內面商特此佈聞
光緒二十八年十二月二十三日
代理東興源謹啓

司各脫係用最純潔之鰵魚肝油該油含有各種滋補性質并配和他種出名藥料精心泡製專醫一切喉症肺症胸膈等症血經諸病氣喘血虧氣管發熱癆瘵咳嗽受寒等猶能補足元氣轉弱為強再司各脫滋補藥酪其味絕佳綠又攪和貴重馨香藥料所以其白如乳其濃似酪故味甘適口殊令人覺之頗堪下咽也
英京司各脫及幫公司謹識



英國倫敦製造

發售

啓者本公司自英一千八百七拾九年由歐洲辦到上標蜜酒來檢發售其酒甚佳今將標頭印出諸君光顧者祈為細認標頭為記免致有誤特此佈聞
一千八百九十五年八月八號
心蜜加寔胆
挽公司謹啓

廊茶

啓者本局專由英京辦到火船及火絞應用各款精良器具各色油漆大桶小匣齊全銅錫銅條銅片鐵版角鐵各種路絲釘鼎釘樹乳膠樹乳片樹乳紙樹乳帆布以及機器大磁面盆并架籐花之鐵圓門又菓子剪刀長短皆備其餘難以盡載如蒙紳商垂顧請到土庫街做舖賜鑒是幸此佈
光緒乙巳年十二月初四日
西一千九百零五年十二月廿九號
檳榔嶼資川局謹白

西廊

啓者本號代理高耶露坤消流極廣經諸彼處紳士贊妙名馳已久敝號因此為代理超選而來以為發客倘蒙 商翁賜顧者欲試其美請到敝號港仔口門牌一百五十八號面商便知而且其數別款之西廊茶暨與別家大不相同諸君光顧請認標頭為記庶免致誤
光緒甲辰年九月二十三日
檳城振裕號司理人
邱振治謹啓

告 白 ○啓者小店專辦各色紅毛各呢
布黃赤斜文布諸款花布洋氈眠床男女鞋襪帽
各色雜貨發客登擬於本月廿六日起至十月十五
日止樓上凡各貨物布疋平沽待客諸翁倘有用何
貨物仰移玉至敝舖採購是荷
光緒卅二年九月廿八日 漆木街繪豐號謹啓

署理橫城報窮司密地 ○爲曉諭各色人等
知悉事照得英一千九百零五年第廿號爲興利公
司生理倒罷之事其首期所派之銀欲要聲明照分
凡各債主有被欠者可到本署報明人字限至一千
九百零六年利心末拾號止即唐卅二年拾月廿五
拜一日如遲不準先此佈聞
英一千九百零六年怒民末十二號
唐卅二年九月廿六日 告示

望而生畏
未士則加新嘉坡車河一管事也知萬西坡後
港路門牌八十四號零五號其夫人長於南洋之荷
屬其夫人常對人云○妾自十四歲後即患有
頭痛之疾其爲凄楚委父母愛女情深千方百計訪
求醫藥而病不少減後服韋廉士大醫生紅色補丸
始得病疾長除耳此丸之有造於予者誠令我銘感
五中沒齒不忘矣回憶患病之時其痛或左或右或
前或後迄無定處病作之時須偃臥床榻上將雲包蓋
於頭上其痛方少止當時妾不獨有頭患已也加以
雙足酸痛其辛苦不亞於頭痛蓋因少時氣質素弱
又復久患風濕有以致之耳回憶痛楚之時凡上下
樓梯需四體投地方能行動是以不免望梯生畏矣
乃自服韋廉士大醫生紅色補丸之後不獨頭痛若
失而且足疾亦除加以胃口日增身子比往時精神
萬倍妾感激之餘無以爲報爰登報端藉
伸下忱欲知詳細者祈移 玉趾寓安定必一一縷
陳也此啟○此則夫人之言也當伊作此語時則加
先生亦曾在座伊亦附筆道謝感激不置也 韋廉
士大醫生紅色補丸爲婦科萬病之聖藥普天之下人
皆知之不論老幼少女均皆宜食本藥局接到天下
各處付來謝函其均稱此丸能愈 肝病 積滯
頭痛 風濕 半身不遂 胸膈鬱心 先天不

足 諸虛口損 瘡疥斑疹等症 凡遇發熱下痢
傷風咳嗽各病之後須調補者此丸極宜各處藥店
均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉
士大醫生藥局採買亦可 每一樽價銀一元二角
半 每六樽價銀七元 不論遠近一律不取郵費
光緒卅二年九月十九日 告示

新嘉坡海邊第一度吊橋脚韋廉士大醫生告白
拍賣材料 ○大和蘭駐紮檳城領事官爲拍
賣材料事茲有慈智柴八百久密米打在三寶壠巴
底抵汝地方訂於十二月十五號即華十月三十日在
三寶壠拍賣又慈智柴三分共一千八百久密米打
在丹戎蘭及義廊又在勿老勝眼地方擬在思禮
峇野十二月廿二號即華十一月初七日拍賣欲知
詳細者請到本署詢問此佈
大英一千九百零六年十一月四號 告示

福建鐵路有限公司廣告 ○本公司擬招股
本銀六百萬元分作一百二十萬股每股五元首期
交銀一元第二期交銀二元第三期交銀二元其股
票限至十月卅日截止諸君早宜踴躍切勿觀望不
前欲知詳細者請向下列姓名詢問便知此佈
邱有川 邱漢陽 邱金聲 邱振治 林花籍
林克全 林清德 林耀煌 林廷祥 林山河
林擇選 王漢宗 王天星 溫文且 謝五湖
謝自友 謝德順 楊章才 楊允剛 楊維岳
陳錦隆 陳江福 李振和 李文輝 蔡水義
洪添慶 許如琢 周雙慶 葉祖意 黃金慶
黃學文 莊清建 辜立亭 吳世榮 吳文景
康亦山 林成章 楊欽才 顏五美
商標福建全省鐵路有限公司經理人胡子春 林
有通 全啓 丙午年九月十三日

英人請改專設領事之條約 ○前英國與俄
訂演通商條約時彼此得填補各設領事他國不
得援例後俄人於客什葛爾設領事亦照此約近聞
英使語外部謂俄人不許他國設領事於客什葛爾
實因英不許設領事於俄越而起今英擬改去此例
而欲設領事於客什葛爾外部尚未應允
亞灣拿風災詳紀 ○古巴亞灣拿地方巨
風爲災之烈當從來所未有該風每點鐘約行八十
英里海面船隻有三十五艘悉被風浪所壞岸上屋
宇皆爲震動無異地震來往火車多被風波沖出軌
外南美洲中部沙路威多及島添慶刺並漢刀刺士
諸小民主國亦同時遭風災常劇烈沙國地方尤多
損傷各處情形大爲變更更有戰船一艘被風失事

州府近聞
陳君紹康聯 ○陳君紹康諱禮吉隆之
殷商也此次旋粵辦理惠州工藝局事竟罹漢口之
難里人爲聯以輓之原文如左 陳君紹康生平無
所表見此次以歸辦惠州實業慘被擄斃人咸哀之
各埠寄聯者頗多彼非與陳君有交誼也特以激富
商歸國興辦公益且嗟乎南洋富商勝於陳君者何
可勝數而陳君之死或不如陳君之繫人哀思未可
知也亦足豪已故爲錄之以見人心之想望能與公
益者○爲桑梓竟罹災想他年化鶴歸來應向西湖
啼夜月 望烟波一灑淚痛 老翁歸去却教南
海疾寒潮 飄泊人 爲公益返故都雖身歿災場
究愈流俗庸庸即幸享善終歸同草木 吊靈魂
於苦海痛心築壘局應歎彼若夢夢使垂成先喪
淚洒英雄 梁雲溪 我且爲惠郡哭公丁藝振興
極點熱誠維梓里 天不遺吉隆一老雲山慘淡同
袍揮淚瀝香江 戴笠 興丁藝以捐軀彼哭國我
哭公舍已維持桑梓地 望香江而稽首人流淚儂
流血重洋憑弔故鄉魂 黃詔 實業付虛空浸浸
煙波熱血精魂隨逝水 善因如累果蒼蒼藍蔚惠
凶逆吉更何心 林德潤○爲惠郡而宏興藝業何
意壯懷未遂苦海同遭從此夢繞官降巨浪常留千
古恨 望香江而展拜靈旌惟期公益終成接搶恣

各 國
日本颶風爲災 ○十二日滬電云日本南方
沿岸一帶前遭颶風以致損失漁船甚多約溺斃有
日本漁人八百廿二名現派出戰艦二艘任附近搜
尋漂失之船艇云
青島設防嚴密 ○德人經營青島不遺餘力
近在該埠扼要之地建築砲台對於外人設防尤爲
嚴密無論英美日人苟敢步砲台附近則目爲犯
禁聞日前有日商偶然步至禁地遂爲德官逮捕云
印度議築鐵路聯絡四川 ○倫敦支那報云
得印度喇霍亞電云印度地方商議欲在阿薩密省
築一鐵路聯絡中國四川省其第一段從阿薩密省
沙第亞至利安業已測量定妥聞此路將來極有利
益故西藏人民亦頗贊成惟從利安至巴塘一路其
成功與否權在中國云
日人擅布南滿洲鐵路 ○附近地方之警政
已由日本關東都督府逕自公布所有沿路線之警
察權皆由鐵路守備隊施行其沿線一切保護等事
皆歸日本警察署管理至該路線一帶地方中外各
國人之犯罪者日本警察亦均有便宜干涉之權云

失票聲明 ○啓者乾元保安有限公司第六
千七百二十八號至六千七百五十七號股票計一
紙共一百股又六千七百七十八號至六千七百八
十二號股票計一紙共二十五股均係陳錦慶股友
之名此股票已經該股友失落前來報明本公司將
此股票條目註明作廢紙外限一個月另作新票
與陳錦慶收執此佈
大清光緒卅二年九月初八日
乾元保安有限公司總理謝德泰啓

工部局告白 ○特字曉諭諸納租人等知悉
茲本局員現將本局界內屋宇及空地分別定價註
入一千九百零七年份餉部中留在本局准租租人
等每日自早十點至下午四點可到本局查閱惟拜
六至下午一點爲限又納租人等查看部中所載之
餉若有不便之處本局員准其於西本年十二月十
四號即華丙午年十月廿九日拜五下午三點半鐘
到本局面稟或致書本局倘納租人有嫌不便須於
會議十四天前致書本局或親到本局陳如滿限不
解到局稟報即照所定價目抽取此佈
大英一千九百零六年十月廿四號
廿二年九月初七日 司理人密氏奉命啓

銘德不忘 ○啓者牛千冬街門牌第三百一
十號廣和堂一千九百零五年烏元廿八號被火焚
燒與保險公司代理人長利號涉訟經官判結不得
取償賠費今於本月十二號接得長利號函稱英京
保險公司總理囑令格外贈我廣和堂銀一千元即
日如數登收喜出望外足見 貴公司度量寬宏令
人欽佩爰書數語登於報端以誌不忘
大英一千九百零六年十月十七號
大清光緒丙午年八月三十日 廣和堂伍榮元謹誌

代辦福建鐵路廣告 ○啓者敝號代理商辦
福建鐵路股份每股五員先收定銀一員餘分二期
收清均由敝號給予收條俟收清後即得取條撤回
換給股票息摺欲知詳細章程者請到敝號取閱便
知此佈 丙午年桂月念九日 代理人承義春謹啓

靖庶幾思流梓里芳徽聊慰九原心
新會陳德初 ○海若不我良願化爲島嶼精衛
惠人無福天教業此佛菩提 羅均 浸信用

本 埠
府案一 ○楊安拐一有夫之巫婦名盒寫
年登十七歲生成美麗捕房控之楊安廷虎律師
昨日過堂巫婦之母米榜氏知悉供伊居此助律
楊安素所熟識蓋屢由余屋前經過態似狂蜂余婦
現在吡叻前月十七號余女之友迎舌邀之出門
迎舌返後余女竟已不歸遂投報捕房多葛榜麥捕房
請票拘楊安 盒寫供是 迎舌引余親日本電戲
行到 崖楊安呼余同坐人車而去 府尊問曰爾
必與之相識故從之而去 盒寫曰是 府尊判定
省釋免究

府案二 ○椰脚捕長吉老廿六夜到義福
街門牌第四十三號捕得聚賭之華人八名昨午
堂每名判罰銀五元以罰款之半賞引線者
務錫例誌 ○茲將各埠入口錫列于左
九月廿八日 由廣福隆輪船載到吡叻錫二百六
十五條 由火車載到吡叻錫一百五十九條 由圖
東輪船載到錫仔錫一百三十九條 總共各埠入
口錫五百五十四條 又錫米一段 由圖東輪船
載到錫仔錫一百零二包

退股聲明 ○啓者自己己年三月我葉乃
合葉燕淺有與葉風爐在棉蘭新巴武邊同創千菓
生理號曰協豐號不料本年四月初十 葉風爐仙
逝將其股份掛沙伊胞弟葉玉蓋今我乃合 燕淺
意圖別業即請公親謝君羊蛋在 張府甲太 蘇
府甲政二位大入當堂核算明白我乃合 燕淺母
利銀即日抽其生理全盤家器貨底及欠人與人
欠借認等盡歸與葉玉蓋承受日後生理盈虧與
我乃合 燕淺無涉特此聲明免滋後論此佈
光緒卅二年九月十二日
立退股人葉乃合 葉燕淺全白

告 白
退股聲明 ○啓者自己己年三月我葉乃
合葉燕淺有與葉風爐在棉蘭新巴武邊同創千菓
生理號曰協豐號不料本年四月初十 葉風爐仙
逝將其股份掛沙伊胞弟葉玉蓋今我乃合 燕淺
意圖別業即請公親謝君羊蛋在 張府甲太 蘇
府甲政二位大入當堂核算明白我乃合 燕淺母
利銀即日抽其生理全盤家器貨底及欠人與人
欠借認等盡歸與葉玉蓋承受日後生理盈虧與
我乃合 燕淺無涉特此聲明免滋後論此佈
光緒卅二年九月十二日
立退股人葉乃合 葉燕淺全白

秘製 墨魯 兒膏

此膏專治小兒疳積、肚痛、泄瀉、咳嗽、驚風、痰喘、疔瘡、癰疽、無名腫毒、一切瘡癤、無不立效。此膏係選用名貴藥材，遵古法製，功效神速，誠為小兒良藥也。



上海中西各藥房均有代售

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥。蓋如照法服之，無論久新輕重，而且腫只須兩日，痛除腫退，濁止淋通，再服五天，一共七日，定可除根。保無復發，故泰西各國醫士無不謂之為淋聖藥。中國通商各口一經藥房亦無不樂為代售，以愈沉痾。惟賜顧者須知此藥惟法國獨地一家所製，方秘不傳，名馳天下，故於每丸藥上印有記號，庶非假冒。至其服法，初服每鐘一丸，至兩晝夜盡，若不間斷，至不淋通，濁止腫退，痛除，如是每天再服四九，至滿七日，定可除根，永不復發。但於服藥之日，必須靜養，毋使勞動，忌食性熱之物，更忌房事。



頂上 紅毛 招 啓者本公司自到頂上女人標紅毛灰來，價廉物美，由工部局營造司過驗給與憑字列明。此灰過管所伸只有二八仙半粗灰，每寸四方浸水六天，載四百四十四磅，浸至廿四天，載四百六十五磅。諸君光顧者請到本公司購買，價甚平宜。此佈。

大清光緒乙巳年元月初八日
大英一千九百零五年二月十一日
而實業公司謹啓

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之，其香味芬芳，能使皮膚潔白，紅紫癰腫，而無能收效。與水調和，以之沐浴，則身體清爽，通而有力。因通行而面有風塵，色者洗之，可以除垢，時疫流行，用此水澆入衣中，能免傳染之慮。其他諸病，如傷風、咳嗽、喉痛、牙痛、頭痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、血不營筋、邪風入骨、動履維艱、山嵐瘴氣、辟疫除穢、小粒瘡、癩或腫、癩泡、癩爛、湯火燒傷、或損皮肉、搽之，方能瀟水。永無後患。婦女頭髮脫落，搽之，立能生髮。兼去頭風，新跌打傷，即搽立止痛。全愈當面見功。確有神效。可稱藥中之魁首也。小兒跌撲，石物打傷，即搽立止痛。不用再擦，倘無病人，搽之，能壯氣血，力強加一培力。真如電線之快，猛決非謬言。諸君請嘗試之。此油不肥膩，不污衣，潔清香，居家外出，常佩此油，利己利人，功莫大焉。每樽油二錢，重價銀一角二占。諸商翁光顧，請到檳城新街七十七號門牌。

光緒丙午年三月十一日
參茸桂發兌 啓者正清油各玉桂 正綠

蘇利爾斯沙爾馬利克

此藥專治血去腐生新，並祛風濕，治骨痛、腰痛、手足麻痺、頭痛、牙痛、喉痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、血不營筋、邪風入骨、動履維艱、山嵐瘴氣、辟疫除穢、小粒瘡、癩或腫、癩泡、癩爛、湯火燒傷、或損皮肉、搽之，方能瀟水。永無後患。婦女頭髮脫落，搽之，立能生髮。兼去頭風，新跌打傷，即搽立止痛。全愈當面見功。確有神效。可稱藥中之魁首也。小兒跌撲，石物打傷，即搽立止痛。不用再擦，倘無病人，搽之，能壯氣血，力強加一培力。真如電線之快，猛決非謬言。諸君請嘗試之。此油不肥膩，不污衣，潔清香，居家外出，常佩此油，利己利人，功莫大焉。每樽油二錢，重價銀一角二占。諸商翁光顧，請到檳城新街七十七號門牌。



GRIMVAULT'S
SARSAPARILLA
A TRUE BLOOD PURIFIER

8, Rue Vivienne PARIS (France)

乾元公司

啓者本公司專保洋面船險，歷今二十餘年，信譽相孚，名馳中外。近年又創辦借銀，銀款并招人寄項，生息寄足一年者，每月每月奉息七八仙，算銀五角八三。三三寄足半年者，每月每月奉息六八仙，算銀五角。三三寄足三個月者，每月每月奉息五八仙，算銀四角。一六六六多少均可，寄并有付給華文收條為據。倘諸君子有意惠顧，務祈移玉到敝處面商。特此佈。

光緒三十年十一月初三日
乾元公司總理人 謝德泰奉命告白

檳城聯勝館

啓者本號代賣聯勝各貨，所費甚廉。諸君如有貨物要售，請到土庫街萬裕興對面第五十二號門牌相商。特此佈。

本館主人 許水興啓

招合客信滙兌二局之廣告

鄉原為鑄銀供事，昔佛山航海誠實，細細顯榮。迨自遠處山陬海隅，或因僻居天崖地角，致致魚書欲寄，難達雁使之歸，利累必苦。乏不牛之運，於是為白髮高堂，倚門盼子，何怪乎紅妝少婦，腸斷征人。敵號鑿乎此中之景，情故有信滙兌之互設。然處處黑子彈丸，所謀終屬不廣。何如名區輻輳，招徠較為孔多。况南洋各埠，諸君子或登洋溢，或品望素優，塵尾揮下，應鹿皆隨。鶴足高登，羣鷄咸應。果也業收信銀千祈，寄收轉卸，或自行付廈，大史巷，散分設洋行恒茂，收妥均安。值此軍水價高，此圖獲利頗厚。南洋一帶，無論何埠，富商巨賈，倘有意聯合者，請先函達敝當，將滙兌收信二事詳細情形呈奉，庶知所辦理也。謹此佈聞。并請旅安不既。

丙午年四月廿六日 檳城港仔口林恒茂號敬識

天喜堂

此方得自京都，某親王府之老婢傳授。時因庚子年團匪之變，該婢逃難，欲帶干糧避亂，後至上海，奔投旅店，自苦終身無靠，立嫁一老翁。豈知年將六旬，五載中連生兩男一女，自見奇異，乃檢出此丸之單，內有中國太醫考訂婦科調經丸之秘方。該婢自念因饑食丸之後，常覺子宮和暖，體壯經調，精神倍健。諸病不侵，確得此丸之功。無差矣。予偶到上海，得此老牌真傳秘方，立誓行世，如用假藥欺人，天必厭之。此丸應驗多人，有孕者安胎，無孕者調經種子。一治經期前後小肚痛，一治經來或多或少，或遲或早，一治經期前後腰骨痛，一治經色或黃或淡，或淡或赤，一治經期前後腹痛，一治一月經來數次，多少不一，一治血山崩漏，一治一月經來數次，多少不一，一治血山崩漏，一治一月經來數次，多少不一，一治血山崩漏。

光緒丙午年四月初二日 福記號謹啓

萬春堂太上救世丸

蓋自神農辨藥，氣味攸分，伊尹配湯，散丸兼備。斯固關陰陽之奧，洵天地之藏。然而藥分三品，必求地道之宜。方著千金，尤貴真傳之秘。青囊探入，丹灶煉成。非敢妄言，射利營私之計。謹存濟世，無愧之心。故本堂特製太上救世丸，能行十二經絡，所有痰濕積毒，入於四肢，筋骨皆從大便出清。但三兩次能瀉止，如有花柳毒，年深毒滯，疔疔魚口，便毒，疔氣浮腫，四肢腫痛，及癩癩皮膚爛肉，小粒瘡，癩梅結毒等症，應不應效，如神。服丸後，或瀉二三次，自然身體清爽，氣血復元，精神康健，誠濟世之金丹，護身之至寶也。如無病人，每月常服一次，將其痰滯鬱瀉，出自自然，疾病俱無，並可延年益壽。每服丸重四錢，價銀五角。詳解解毒丸發兌。

光緒丙午年四月初二日 福記號謹啓

HENG MOH PENANG

註冊在案，并於布段首尾另蓋銅印，正內加貼內標，以杜假冒。請認明標印，庶不致誤。外埠諸商翁欲購，而不便於移玉者，請函達敝自能裝配。如現各降格從廉，以廣招徠。敝號另有正十足金葉發兌，不論成宗零兩，均聽其便。特此敬聞。

丙午年四月廿六日 檳城港仔口林恒茂號敬識



楊柳油

本堂創製楊柳油，按三才五行化學而製。煉不寒不燥，能治風濕、癱瘓、濕筋、軟痛、手足麻痺、血不營筋、邪風入骨、動履維艱、山嵐瘴氣、辟疫除穢、小粒瘡、癩或腫、癩泡、癩爛、湯火燒傷、或損皮肉、搽之，方能瀟水。永無後患。婦女頭髮脫落，搽之，立能生髮。兼去頭風，新跌打傷，即搽立止痛。全愈當面見功。確有神效。可稱藥中之魁首也。小兒跌撲，石物打傷，即搽立止痛。不用再擦，倘無病人，搽之，能壯氣血，力強加一培力。真如電線之快，猛決非謬言。諸君請嘗試之。此油不肥膩，不污衣，潔清香，居家外出，常佩此油，利己利人，功莫大焉。每樽油二錢，重價銀一角二占。諸商翁光顧，請到檳城新街七十七號門牌。

光緒丙午年三月十一日
參茸桂發兌 啓者正清油各玉桂 正綠

參茸桂發兌

啓者正清油各玉桂 正綠

光緒丙午年三月十一日

理者中署乃全體旅華英牧師之名外務大臣以五月卅一號印度大臣摩里演說之詞示之並謂未接到中政府如禁阻鴉片及如何專賣法之照會故政府對於此事亦暫作緩議云

英比交涉

○十三號電云英使神禮賓在依里阿路會堂演說摩洛高交涉業經妥結而中非孔戈國之事則須比時自行商酌之否則當由英法兩國各出為干涉蓋近日各國政策無不取平利主義若以英出而提倡各國亦未必有異議也○比利時各報於禮賓演說之言極為注意謂英國作事向皆坐言起行非虛聲恫喝者故比王近雖患風濕症仍居都城中以俟議院召集時提議此事也

南非近聞

○十三號電云急哥羅尼總督以叛黨已迫近德屬邊界特照會德總督協同搜捕歸英懲治蓋將控該黨以謀殺及擾亂治安之非至請弗禮拉所為無異海盜所附和者無一上流社會人物可見其作亂並非有政治上之觀念也○據急哥訪電云該黨巡警隊現方竭力追剿叛黨大約相距僅五英里之譜蓋以彼地俱屬中沙食水稀少政師行其難但聞該叛黨現仍向東進行沿途掠奪土酋又多數名而政府追剿之兵則由副將柳堅所統云

意國近狀

○十二號電云邇來意大利附近非蘇威士火山一帶民心頗形震懼蓋該處忽降大雪竟有五人埋於雪中故其民見此氣候變異又恐復有地震之災也

南非自治案將見發佈

○十三號電云英相甘伯拔南登在下議院宣言南非的蘭十哇兒自治案政府即擬於本與發佈云

論澳洲聯邦政府之將來

○十三號電云澳洲美路伴埠某報論烏希比利士羣島事謂聯邦政府辦理此事殊覺謬誤而其狀態亦甚退化將來與母國交涉之事故因此而生阻障母國政府或竟收縮其權限其或收回協助航業之款項云云

土國增稅

○十三號電云土耳其政府現擬承允各國所提出增稅三八仙之議歷來未見有此承認之奇者也

京省

會議整頓八旗辦法

○日前政府諸大臣議將八旗實行整頓擬定改良辦法六條飭令各旗認真遵辦一實行調查人口戶口之確數按旗各編一學二凡世職人員遇有應襲者須察其實係學堂出身領有卒業文憑方准承襲三不論閑散食餉旗人年在廿歲以內者核其資分送送入文武學堂或挑練陸軍四年在卅歲以外四十以內者揀送警務學堂五八旗老弱無能者給與墾地若干畝自行播種以便屯居六八旗幼丁凡年九齡者一律送入小學堂違者罪其家長

政府拒敵日人管理滿洲電綫之問題

○政府因日人在滿洲管理電綫之機勢不遠故已遍訴各國行將抵拒云

夢想立憲之鑒語

○友人某自北京來為訪員述醇王之言曰現在清廷所謂立憲祇稍融三五好新大臣之意而宮外恐外人以不願維新視清廷而哀端輩又力申立憲之謂兩宮既不能不示外人以維新復不能不願哀端等之議蓋政府除好言維新者已無能辦外交故哀端等即倡最新之議兩宮斷不容立憲之政體果能實行云云并囑友人切勿不信維新致碍前程等語觀此亦足知立憲之說一班矣

京師嚴防反對立憲

○探聞京師巡警廳近日異常戒備凡道路行人形跡稍涉可疑詰問極嚴其答語若含糊即被拘局其他旅店等處巡邏甚密其原原因則以近日反對立憲者議論激昂恐滋肇事故由廳派各區巡警警備不虞並悉此種反對者非盡守舊黨云

請改使臣舊制

○清國簡派使臣向由軍機處保薦通達時務人員隨時開單請簡定章以三年為期不得久於其任現出使法國劉式訓奏請嗣後出使大臣專以外務部侍郎丞參請簡簡放不必以三年為期如不稱職則隨時撤換若果勝任並能得力則令接充以竟其長三年之後給假六個月回朝

現見一次已奉旨外務部議奏

○日前孫家鼐片奏以近日新學既興中學勢難兼習其恐中國舊有之學問頹廢報律之原因

巡警部日前頒發新章

條例取締各報不遵暫時取締京城各報並非報律其原因蓋因中華報而有此舉也

秋操費用之巨

○鄂省舉行秋操一功費用為今年歲出之鉅款約計供給一項已將去四千萬外一切零用廿餘萬聞非二百萬兩不能敷用目下全鎮兵業已北上而陸續電取之費用尚源源而來

閩粵

岑督備辦萬壽貢品

○十月初十日為皇太后萬壽各省督撫多有晉貢禮物藉伸嵩祝者現聞岑督已購貢品多事內有玻璃金魚缸一對價值約二千餘元玉器數件價值約三千餘元刻龍鳳象牙梳一對價值約一千餘元田黃石圖章十數件價值約二千餘元兩各石每重五六兩均希世罕有之物已於初五日派員齎到京恭呈御用云

催促岑督赴滇之要電

○岑督昨日接到滇督來電畧稱奉准來京陛見即行啓程請台駕於交卸後速日來滇履新盼切切云云岑督已復電前往仍須俟在滬養病一月方能離往滇省云

訊問天文師之結果

○督憲彌制軍前在議例局倡議派員三名訊問天文師於八月初一早晨暴風可以早些警報使船戶得以避地圖存一節今據委員覆報查得天文師之口供謂於初一早七點四十四分鐘並未見風颶影響迨後速懸球示警而暴風猝至船艇避之不及云

伍侍郎請代開缺

○伍秩庸侍郎告假返粵日前經已抵港昨十一日伍已由新會原籍來省暫寓八邑會館隨於十二日面謁岑督請代奏乞開缺不悉能准否耳

偽造照會破案

○福州日本領事署管事某甲近因包攬某案申回日署跟入某乙竊出日領事